



Tartalom

II Nem jogalkotási aktusok

RENDELETEK

- ★ A Bizottság (EU) 2023/666 végrehajtási rendelete (2023. március 16.) egy elnevezésnek az oltalom alatt álló eredetmegjelölések és földrajzi jelzések nyilvántartásába való bejegyzéséről („Olio Campania” [OF]) 1
- ★ A Bizottság (EU) 2023/667 végrehajtási rendelete (2023. március 22.) a *Canarium indicum* L. szárított diója harmadik országból származó hagyományos élelmiszerként történő forgalomba hozatalának engedélyezéséről és az (EU) 2017/2470 végrehajtási rendelet módosításáról ⁽¹⁾ 3
- ★ A Bizottság (EU) 2023/668 végrehajtási rendelete (2023. március 22.) a *Komagataella phaffii* ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó készítmény valamennyi tojóbaromfi takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezéséről (az engedély jogosultja: Kemin Europa N.V.) ⁽¹⁾ 7
- ★ A Bizottság (EU) 2023/669 végrehajtási rendelete (2023. március 22.) a *Komagataella phaffii* DSM 33574 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó készítmény valamennyi hízóbaromfifaj és valamennyi tojó- és tenyészbarmfifaj takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezéséről (az engedély jogosultja: BioResource, international, Inc., melyet az Unióban a Pen & Tec Consulting, S.L.U. képvisel) ⁽¹⁾ 10

HATÁROZATOK

- ★ A Tanács (EU) 2023/670 határozata (2023. március 21.) a nemzeti központi bankok külső könyvvizsgálóiról szóló 1999/70/EK határozatnak a Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland külső könyvvizsgálói tekintetében történő módosításáról 14
- ★ A Tanács (EU) 2023/671 határozata (2023. március 21.) az Európai Unió és a Svájci Államközösségi közötti, az átmeneti védelemben részesülő személyekre vonatkozó információcsere jogalapjának létrehozásáról szóló megállapodásra irányuló tárgyalások megkezdésére való felhatalmazásról 16

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg.

- ★ Az Európai Központi Bank (EU) 2023/672 határozata (2023. március 10.) a helyszíni ellenőrzésekkel és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok tekintetében a határozathozatali hatáskör átruházásáról (EKB/2023/5) 18
 - ★ Az Európai Központi Bank (EU) 2023/673 határozata (2023. március 14.) a helyszíni ellenőrzésekkel és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos, felhatalmazáson alapuló határozatokat meghozó szervezeti egységek vezetőinek kijelöléséről (EKB/2023/6) 24
-

Helyesbítések

- ★ Helyesbítés az (EU, Euratom) 2018/1046 rendeletnek a diverzifikált finanszírozási stratégia mint általános hitelfelvételi módszer bevezetése tekintetében történő módosításáról szóló, 2022. december 6-i (EU, Euratom) 2022/2434 európai parlamenti és tanácsi rendelethez (HL L 319., 2022.12.13.) 26
- ★ Helyesbítés a következőhöz: Az Európai Unió 2023. évi pénzügyi évre vonatkozó éves költségvetésének végleges elfogadása (EU, Euratom) 2023/278 (HL L 58., 2023.2.23.) 27

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A BIZOTTSÁG (EU) 2023/666 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2023. március 16.)

egy elnevezésnek az oltalom alatt álló eredetmegjelölések és földrajzi jelzések nyilvántartásába való bejegyzéséről („Olio Campania” [OF])

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek minőségrendszereiről szóló, 2012. november 21-i 1151/2012/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 52. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1151/2012/EU rendelet 50. cikke (2) bekezdése a) pontjának megfelelően a Bizottság közzétette az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* Olaszország kérelmét ⁽²⁾ az „Olio Campania” elnevezés bejegyzésére.
- (2) A Bizottsághoz nem érkezett az 1151/2012/EU rendelet 51. cikke szerinti felszólalási nyilatkozat, ezért az „Olio Campania” elnevezést be kell jegyezni,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az „Olio Campania” (OF) elnevezés bejegyzésre kerül.

Az első bekezdésben említett elnevezés a 668/2014/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ XI. melléklete szerinti 1.5. osztályba – Olajok és zsírok (vaj, margarin, olaj stb.) – tartozó terméket jelöl.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

⁽¹⁾ HL L 343., 2012.12.14., 1. o.

⁽²⁾ HL C 448., 2022.11.25., 39. o.

⁽³⁾ A Bizottság 668/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. június 13.) a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek minőségrendszereiről szóló 1151/2012/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L 179., 2014.6.19., 36. o.).

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2023. március 16-án.

*a Bizottság részéről,
az elnök nevében,
Janusz WOJCIECHOWSKI
a Bizottság tagja*

A BIZOTTSÁG (EU) 2023/667 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2023. március 22.)****a *Canarium indicum* L. szárított diója harmadik országból származó hagyományos élelmiszerként történő forgalomba hozatalának engedélyezéséről és az (EU) 2017/2470 végrehajtási rendelet módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az új élelmiszerekről, az 1169/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 258/97/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és az 1852/2001/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2015. november 25-i (EU) 2015/2283 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 15. cikke (4) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2015/2283 rendelet értelmében csak engedélyezett és az uniós jegyzékbe felvett új élelmiszerek hozhatók forgalomba az Unióban. Az (EU) 2015/2283 rendelet 3. cikke (2) bekezdésének c) pontjában szereplő fogalom meghatározás alapján a harmadik országból származó hagyományos élelmiszer új élelmiszernek minősül.
- (2) A Bizottság az (EU) 2015/2283 rendelet ⁽²⁾ 8. cikke alapján elfogadta az engedélyezett új élelmiszerek uniós jegyzékét megállapító (EU) 2017/2470 bizottsági végrehajtási rendeletet.
- (3) 2020. március 26-án a Kawanasi Sehat Dasacatur, PT vállalat (a továbbiakban: kérelmező) az (EU) 2015/2283 rendelet 14. cikkének megfelelően bejelentést nyújtott be a Bizottsághoz arról a szándékáról, hogy harmadik országból származó hagyományos élelmiszerként forgalomba kívánja hozni a *Canarium indicum* L. szárított dióját (a továbbiakban: kenari) az uniós piacon. A kérelmező kérelme a szóban forgó élelmiszer önmagában vagy az általános népességnek szánt gabona- és sütőipari termékek, cukrászsütemények, snackek és készételek összetevőjeként történő felhasználására vonatkozott.
- (4) A bejelentés megfelel az (EU) 2015/2283 rendelet 14. cikkében meghatározott követelményeknek. A kérelmező által benyújtott adatok azt mutatják, hogy a *Canarium indicum* L. szárított dióját Indonézia Fűszer-szigetek régiójában hosszú ideje biztonságos élelmiszerként használják.
- (5) Az (EU) 2015/2283 rendelet 15. cikkének (1) bekezdése értelmében a Bizottság 2022. június 13-án továbbította az érvényes bejelentést a tagállamoknak és az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóságnak (a továbbiakban: Hatóság).
- (6) A Bizottsághoz az (EU) 2015/2283 rendelet 15. cikkének (2) bekezdésében meghatározott határidőn belül sem a tagállamoktól, sem a Hatóságtól nem érkezett megfelelően indokolt biztonsági kifogás az érintett élelmiszer Unión belüli forgalomba hozatalát illetően.
- (7) 2022. november 11-én a Hatóság közzétette a *Canarium indicum* L. szárított diójára mint harmadik országból származó hagyományos élelmiszerre vonatkozó, az (EU) 2015/2283 rendelet ⁽³⁾ 14. cikke szerinti bejelentésről szóló technikai jelentését. Az említett jelentésben a Hatóság arra a következtetésre jutott, hogy a *Canarium indicum* L. szárított diójának összetételével és kért felhasználásának hagyományával kapcsolatban rendelkezésre álló adatok nem vetnek fel biztonsági aggályokat.

⁽¹⁾ HL L 327., 2015.12.11., 1. o.

⁽²⁾ A Bizottság (EU) 2017/2470 végrehajtási rendelete (2017. december 20.) az új élelmiszerek uniós jegyzékének az új élelmiszerekről szóló (EU) 2015/2283 európai parlamenti és tanácsi rendelet alapján történő megállapításáról (HL L 351., 2017.12.30., 72. o.).

⁽³⁾ EFSA Supporting publication (kapcsolódó közlemény) 2022:EN-7640.

- (8) Jelentésében a Hatóság a *Canarium indicum* L. diója által okozott élelmiszer-allergiára vonatkozóan közzétett, korlátozott bizonyíték alapján azt is megjegyezte, hogy a *Canarium indicum* L. diójának fogyasztása után allergiás reakciók léphetnek fel. A vizsgálatok a *Canarium indicum* L. diója, valamint mogoró, a kesudió és a pisztácia között keresztreaktivitást mutattak ki. Fontos, hogy az esetlegesen allergiás reakciókat kiváltó élelmiszerek jelenlétére vonatkozó információkat egyértelműen közöljék annak érdekében, hogy a fogyasztók megalapozott és számukra biztonságos döntéseket hozhassanak. Ezért helyénvaló, hogy a *Canarium indicum* L. fogyasztók számára elérhetővé tett diója az (EU) 2015/2283 rendelet (*) 9. cikkében foglalt követelményeknek megfelelően és az 1169/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet szerint legyen címkézve.
- (9) A Bizottságnak ezért engedélyeznie kell a *Canarium indicum* L. szárított diójának harmadik országból származó hagyományos élelmiszerként történő forgalomba hozatalát, és ennek megfelelően naprakésszé kell tennie az új élelmiszerek uniós jegyzékét.
- (10) A *Canarium indicum* L. szárított dióját harmadik országból származó hagyományos élelmiszerként fel kell venni az új élelmiszereknek az (EU) 2017/2470 végrehajtási rendeletben meghatározott uniós jegyzékébe. Az (EU) 2017/2470 végrehajtási rendelet mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

- (1) A *Canarium indicum* L. szárított diója forgalomba hozható az Unióban.

A *Canarium indicum* L. szárított dióját harmadik országból származó hagyományos élelmiszerként fel kell venni az új élelmiszereknek az (EU) 2017/2470 végrehajtási rendeletben meghatározott uniós jegyzékébe.

- (2) Az (EU) 2017/2470 végrehajtási rendelet melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2023. március 22-én.

a Bizottság részéről
az elnök

Ursula VON DER LEYEN

(*) Az Európai Parlament és a Tanács 1169/2011/EU rendelete (2011. október 25.) a fogyasztók élelmiszerekkel kapcsolatos tájékoztatásáról, az 1924/2006/EK és az 1925/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról és a 87/250/EGK bizottsági irányelv, a 90/496/EGK tanácsi irányelv, az 1999/10/EK bizottsági irányelv, a 2000/13/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, a 2002/67/EK és a 2008/5/EK bizottsági irányelv és a 608/2004/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 304., 2011.11.22., 18. o.).

MELLÉKLET

Az (EU) 2017/2470 végrehajtási rendelet melléklete a következőképpen módosul:

1. Az 1. táblázat (Engedélyezett új élelmiszerek) a következő bejegyzéssel egészül ki:

Engedélyezett új élelmiszer	Az új élelmiszer felhasználásának feltételei		További különös jelölési követelmények	Egyéb követelmények
	Adott élelmiszer-kategória	Maximális mennyiségek (g/100 g)		
„ <i>A Canarium indicum L. szárított diója (kenari) (harmadik országból származó hagyományos élelmiszer)</i> ”	Nincs meghatározva		<ol style="list-style-type: none"> 1. A hagyományos élelmiszer megnevezése az azt tartalmazó élelmiszerek címkéjén: »szárított kenari (<i>Canarium indicum</i>) dió«. 2. A <i>Canarium indicum</i> L. szárított dióját tartalmazó élelmiszerek címkéjén fel kell tüntetni, hogy a dió allergiás reakciókat válthat ki a mogyoróra, a kesudióra és a pisztáciára ismeretlen allergiás fogyasztóknál. E kijelentést az összetevők felsorolásának közvetlen közelében, vagy az összetevők felsorolásának hiányában az élelmiszer megnevezésének közvetlen közelében kell elhelyezni.” 	

2. A 2. táblázat (Specifikációk) az alábbi bejegyzéssel egészül ki:

Engedélyezett új élelmiszer	Specifikációk
<p>„A <i>Canarium indicum</i> L. szárított diója (kenari) (harmadik országból származó hagyományos élelmiszer)</p>	<p>Leírás/meghatározás: A hagyományos élelmiszer feldolgozott, szárított kenari dió. A „kenari dió” kifejezés az érett kenari termés – a növény tudományos neve <i>Canarium indicum</i> L. (vagy <i>Canarium amboinense</i> Hochr.; család: Burseraceae) – magjára utal.</p> <p>Összetétel: Hamu: ≤ 5 (g/100 g) Nedvesség: ≤ 6 (g/100 g) Fehérje: 12,8–14,4 g/100 g Szénhidrátok: 11,0–16,4 g/100 g Zsír: 59,3–66,3 g/100 g Élelmi rost: 4,4–9,8 g/100 g</p> <p>Mikrobiológiai kritériumok: Aerob csíraszám: ≤ 5,0 x 10³ CFU/g Kóliformok: < 3 MPN/g E.coli: < 3 MPN/g Élesztő- és penészgombák: < 10 CFU/g <i>Salmonella</i>: 25 g-ban nem mutatható ki <i>Staphylococcus aureus</i> (nincs/25 g) <i>Listeria monocytogenes</i> (nincs/25 g) Aflatoxinok B1 aflatoxin: ≤ 2 mcg/kg Aflatoxinok (B1, B2, G1 és G2 összesen): ≤ 4 mcg/kg Dioxinok és dioxin jellegű PCB-k Dioxinok összege: ≤ 0,75 pg/g zsír Dioxinok és dioxin jellegű PCB-k összege: ≤ 1,5 pg/g zsír Nehézfémek: Kadmium (Cd): ≤ 0,02 mg/kg Ólom (Pb): ≤ 0,07 mg/kg CFU: telepképző egység”</p>

A BIZOTTSÁG (EU) 2023/668 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2023. március 22.)****a *Komagataella phaffii* ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó készítmény valamennyi tojóbaromfi takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezéséről (az engedély jogosultja: Kemin Europa N.V.)****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagokról szóló, 2003. szeptember 22-i 1831/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 9. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1831/2003/EK rendelet rendelkezik a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagok engedélyezéséről, az engedély megadásának feltételeiről és az engedélyezési eljárásokról.
- (2) A Bizottsághoz az 1831/2003/EK rendelet 7. cikkének megfelelően kérelmet nyújtottak be a *Komagataella phaffii* ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanáz készítmény engedélyezése iránt. A kérelemhez csatolták az 1831/2003/EK rendelet 7. cikkének (3) bekezdésében előírt adatokat és dokumentumokat.
- (3) A kérelem az „állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok” adalékanyag-kategóriába és az „emészthetőséget fokozó anyagok” funkcionális csoportba sorolandó, a *Komagataella phaffii* ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó készítmény valamennyi tojóbaromfi takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezésére vonatkozik.
- (4) 2022. június 29-i véleményében ⁽²⁾ az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) megállapította, hogy – a javasolt felhasználási feltételek mellett – a *Komagataella phaffii* ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó készítmény nincs káros hatással sem a fogyasztók biztonságára, sem a környezetre. A célajok tekintetében a Hatóság arra a következtetésre jutott, hogy az adalékanyag biztonságos, és hogy tojótyúk esetében hatékony lehet, ha azt 45 000 U/kg mennyiségben adják hozzá a takarmányhoz, továbbá megállapította, hogy a tojótyúkokra vonatkozó következtetések valamennyi tojóbaromfifajra extrapolálhatók.
- (5) A Hatóság arra a következtetésre jutott, hogy az adalékanyag nem szem- és bőrirritáló, azonban bőr- és légzőszervi szenzibilizálónak tekintendő.
- (6) A Hatóság úgy ítélte meg, hogy nem szükséges a forgalomba hozatalt követő egyedi nyomonkövetési előírásokat elrendelni. A Hatóság ellenőrizte továbbá az 1831/2003/EK rendelettel létrehozott referencialaboratórium által benyújtott, a takarmányban található takarmány-adalékanyagra vonatkozó analitikai módszerről szóló jelentést.
- (7) A *Komagataella phaffii* ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanáz készítmény értékelése azt mutatja, hogy az 1831/2003/EK rendelet 5. cikkében előírt engedélyezési feltételek teljesülnek. Ennek megfelelően e készítmény használatát engedélyezni kell. A Bizottság úgy véli, hogy megfelelő óvintézkedéseket kell hozni az emberi egészségre, különösen az adalékanyag felhasználóira gyakorolt káros hatások megelőzése érdekében.
- (8) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

⁽¹⁾ HL L 268., 2003.10.18., 29. o.⁽²⁾ EFSA Journal 2022;20(7):7439.

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A mellékletben meghatározott, az „állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok” adalékanyag-kategóriába és az „emészthetőséget fokozó anyagok” funkcionális csoportba tartozó készítmény takarmány-adalékanyagként történő felhasználása a mellékletben meghatározott feltételek mellett engedélyezett.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2023. március 22-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

MELLÉKLET

Az adalékanyag azonosító száma	Az engedély jogosultjának neve	Adalékanyag	Összetétel, kémiai képlet, leírás, analitikai módszer	Állatfaj vagy -kategória	Maximális életkor	Legkisebb tartalom	Legnagyobb tartalom	Egyéb rendelkezések	Az engedély lejárt
						Aktivitási egység/kg 12 %-os nedvességtartalmú teljes értékű takarmányban			

Kategória: állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok. Funkcionális csoport: emészthetőséget fokozó anyagok

4a36	Kemin Europa N.V.	Endo-1,4-béta-xilanáz (EC 3.2.1.8)	<p><i>Az adalékanyag összetétele</i> <i>Komagataella phaffii</i> ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanáz (EC 3.2.1.8) készítmény, amelynek minimális aktivitása: 3 000 000 U ⁽¹⁾/g Szilárd formában <i>A hatóanyag jellemzése</i> <i>Komagataella phaffii</i> ATCC PTA-127053 által termelt endo-1,4-béta-xilanáz (EC 3.2.1.8) <i>Analitikai módszer</i> ⁽²⁾ A takarmány-adalékanyag endo-1,4-béta-xilanáz-tartalmának meghatározására: – az endo-1,4-béta-xilanáz búkkfaxilán szubsztráton történő enzimatis hidrolízisén alapuló kolorimetriás módszer. Az előkeverékek és a takarmánykeverék endo-1,4-béta-xilanáz-tartalmának meghatározására: – az endo-1,4-béta-xilanáz azurinnal keresztkötött búza-arabinoxilán szubsztráton történő enzimatis reakcióján alapuló kolorimetriás módszer.</p>	Valamennyi tojóbaromfi	–	45 000 U	–	<ol style="list-style-type: none"> 1. Az adalékanyag és az előkeverékek használati utasításában fel kell tüntetni a tárolási feltételeket és a hőkezeléssel szembeni stabilitást. 2. Az adalékanyag és az előkeverékek felhasználóira vonatkozóan a takarmányipari vállalkozóknak munkafolyamatokat és szervezeti intézkedéseket kell meghatározniuk a használatból fakadó lehetséges kockázatok kezelésére. Ha a kockázatok e folyamatokkal vagy intézkedésekkel nem lehet kiküszöbölni vagy minimálisra csökkenteni, akkor az adalékanyagot és az előkeverékeket megfelelő egyéni védőeszközökkel, többek között védőmaszkkal és bőrvédő eszközökkel kell használni. 	2033.4.13.
------	-------------------	------------------------------------	--	------------------------	---	----------	---	--	------------

⁽¹⁾ 1 U az az enzim mennyiség, amely percenként és grammonként 0,0067 µmol redukáló cukrot (xilóz-ekvivalenst) szabadít fel 50 °C-on 5,3 pH-érték mellett.

⁽²⁾ Az analitikai módszerek részletes leírása a referencialaboratórium honlapján található: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_en

A BIZOTTSÁG (EU) 2023/669 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2023. március 22.)**

a *Komagataella phaffii* DSM 33574 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó készítmény valamennyi hízóbaromfifaj és valamennyi tojó- és tenyészbarmfifaj takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezéséről (az engedély jogosultja: BioResource, international, Inc., melyet az Unióban a Pen & Tec Consulting, S.L.U. képvisel)

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagokról szóló, 2003. szeptember 22-i 1831/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 9. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1831/2003/EK rendelet rendelkezik a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagok engedélyezéséről, az engedély megadásának feltételeiről és az engedélyezési eljárásokról.
- (2) A Bizottsághoz az 1831/2003/EK rendelet 7. cikkének megfelelően kérelmet nyújtottak be a *Komagataella phaffii* DSM 33574 által termelt endo-1,4-béta-xilanáz készítmény engedélyezése iránt. A kérelemhez csatolták az 1831/2003/EK rendelet 7. cikkének (3) bekezdésében előírt adatokat és dokumentumokat.
- (3) A szóban forgó kérelem egy, a *Komagataella phaffii* DSM 33574 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó, az „állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok” adalékanyag-kategóriába és az „emészthetőséget fokozó anyagok” funkcionális csoportba sorolandó készítmény valamennyi hízóbaromfifaj, valamint valamennyi tojó- és tenyészbarmfifaj takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezésére vonatkozik.
- (4) 2022. június 29-i véleményében ⁽²⁾ az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) megállapította, hogy a javasolt felhasználási feltételek mellett a *Komagataella phaffii* DSM 33574 által termelt endo-1,4-béta-xilanázt tartalmazó készítmény nincs káros hatással sem az állati egészségre a célfajok vonatkozásában, sem a fogyasztók biztonságára, sem pedig a környezetre. A Hatóság továbbá arra a következtetésre jutott, hogy a készítmény belelegzéséből eredő felhasználói expozíció nagyon valószínű, valamint hogy a készítmény légzőszervi szenzibilizáló, és szemirritáló hatású is lehet. Nem lehetett következtetéseket levonni arról, hogy a készítmény bőrszenzibilizációt okozhat-e.
- (5) A Hatóság továbbá arra a következtetésre jutott, hogy a készítmény valamennyi hízóbaromfifaj, valamint minden tojó- és tenyészbarmfifaj esetében hatékony lehet. A Hatóság úgy ítélte meg, hogy nem szükséges a forgalomba hozatalt követő egyedi nyomonkövetési előírásokat elrendelni. A Hatóság ellenőrizte továbbá az 1831/2003/EK rendelettel létrehozott referencialaboratórium által benyújtott, a takarmányban található takarmány-adalékanyagra vonatkozó analitikai módszerről szóló jelentést.
- (6) A *Komagataella phaffii* DSM 33574 által termelt endo-1,4-béta-xilanáz készítmény értékelése azt mutatja, hogy az 1831/2003/EK rendelet 5. cikkében előírt engedélyezési feltételek teljesülnek. Ennek megfelelően a szóban forgó készítmény használatát az e rendelet mellékletében meghatározottak szerint engedélyezni kell. A Bizottság úgy véli, hogy megfelelő óvintézkedéseket kell hozni az emberi egészségre, különösen a szóban forgó készítmény felhasználóira gyakorolt káros hatások megelőzése érdekében.
- (7) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

⁽¹⁾ HL L 268., 2003.10.18., 29. o.

⁽²⁾ EFSA Journal 2022;20(7):7428.

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A mellékletben meghatározott, az „állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok” adalékanyag-kategóriába és az „emészthetőséget fokozó anyagok” funkcionális csoportba tartozó készítmény takarmány-adalékanyagként történő felhasználása a mellékletben meghatározott feltételek mellett engedélyezett.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2023. március 22-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

MELLÉKLET

Az adalékanyag azonosító száma	Az engedély jogosultjának neve	Adalékanyag	Összetétel, kémiai képlet, leírás, analitikai módszer	Állatfaj vagy -kategória	Maximális életkor	Legkisebb tartalom	Legnagyobb tartalom	Egyéb rendelkezések	Az engedély lejárta
						Aktivitási egység/kg 12 %-os nedvességtartalmú teljes értékű takarmányban			

Kategória: állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok. Funkcionális csoport: emészthetőséget fokozó anyagok.

4a35	BioResource International, Inc., amelyet az Unióban a Pen & Tec Consulting, S.L.U. képvisel	Endo-1,4-béta-xilanáz (EC 3.2.1.8)	<p><i>Az adalékanyag összetétele</i> <i>Komagataella phaffii</i> DSM 33574 által termelt endo-1,4-béta-xilanáz (EC 3.2.1.8) készítmény, amelynek minimális aktivitása: 150 000 XU (¹)/g</p> <p>Szilárd formában</p> <p><i>A hatóanyag jellemzése</i> <i>A Komagataella phaffii</i> (DSM 33574) által termelt endo-1,4-béta-xilanáz (EC 3.2.1.8)</p> <p><i>Analitikai módszer</i> (²)</p> <p>A takarmány-adalékanyagban lévő endo-1,4-béta-xilanáz aktivitásának meghatározására: a bükkfaxilán szubsztrát enzimatis hidrolízisén alapuló kolorimetriás (DNS) módszer.</p>	Valamennyi hízóbaromfifaj Valamennyi tojóbaromfifaj vagy tenyésztbaromfifaj	–	10 000 XU	–	<ol style="list-style-type: none"> 1. Az adalékanyag előkeverékekben nem használható. 2. Az adalékanyag használati utasításában fel kell tüntetni a tárolási feltételeket és a hőkezeléssel szembeni stabilitást. 3. Az adalékanyag felhasználóra vonatkozóan a takarmányipari vállalkozóknak munkafolyamatokat és szervezeti intézkedéseket kell meghatározniuk a használatból fakadó lehetséges kockázatok kezelésére. Ha a kockázatok e folyamatokkal vagy intézkedésekkel nem lehet kiküszöbölni vagy minimálisra csökkenteni, akkor az adalékanyagot egyéni védőeszközökkel, többek között védőmaszkkal, bőrvédő eszközökkel és szemvédővel kell használni. 	2033.4.13.
------	---	------------------------------------	---	--	---	-----------	---	---	------------

			A takarmánykeverékben lévő endo-1,4-béta-xilanáz aktivitásának meghatározására: az endo-1,4-béta-xilanáz XylX6 szubsztráton történő enzimatis reakcióján alapuló kolorimetriás módszer.						
--	--	--	---	--	--	--	--	--	--

(¹) Egy XU egység az az enzimmennyiség, amely másodpercenként 1 nanomól redukáló cukrot (xilóz-ekvivalens) szabadít fel bükkfa-xilánból 50 °C-on és 6,0 pH mellett.

(²) Az analitikai módszerek részletes leírása a referencialaboratórium honlapján található: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_en

HATÁROZATOK

A TANÁCS (EU) 2023/670 HATÁROZATA

(2023. március 21.)

a nemzeti központi bankok külső könyvvizsgálóiról szóló 1999/70/EK határozatnak a Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland külső könyvvizsgálói tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződéshez és az Európai Unió működéséről szóló szerződéshez csatolt, a Központi Bankok Európai Rendszere és az Európai Központi Bank alapokmányáról szóló 4. jegyzőkönyvre és különösen annak 27.1. cikkére,

tekintettel az Európai Központi Banknak az Európai Unió Tanácsához intézett, a Central Bank of Ireland külső könyvvizsgálóiról szóló, 2023. február 15-i ajánlására (EKB/2023/1) ⁽¹⁾,

mivel:

- (1) Az Európai Központi Banknak (EKB) és azon tagállamok nemzeti központi bankjainak beszámolóit, amelyek pénzneme az euro, az EKB Kormányzótanácsa által javasolt és az Európai Unió Tanácsa által jóváhagyott független külső könyvvizsgálóknak kell ellenőrizniük.
- (2) A Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland 2016-ban a Mazars-t választotta külső könyvvizsgálójaként a 2016–2020. pénzügyi évekre. 2021. november 15-én a Tanács elfogadta az (EU) 2021/2018 határozatot ⁽²⁾, amellyel meghosszabbította a Mazarsnak a Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland külső könyvvizsgálójakénti megbízatását a 2021. és a 2022. pénzügyi évre.
- (3) A Mazarsnak – mint a Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland jelenlegi külső könyvvizsgálójának – a megbízatása a 2022-es pénzügyi évre vonatkozó ellenőrzést követően megszűnik. Ezért külső könyvvizsgáló kinevezése szükséges a 2023-as pénzügyi évtől.
- (4) A Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland a Grant Thornton Irelandet választotta külső könyvvizsgálójának a 2023–2027. pénzügyi évekre, a megbízatásnak a 2028. és a 2029. pénzügyi évre történő meghosszabbításának lehetőségével.
- (5) Az EKB Kormányzótanácsa javasolta, hogy a 2023–2027. pénzügyi évekre a Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland külső könyvvizsgálójaként a Grant Thornton Irelandet nevezzék ki, a megbízatásnak a 2028. és a 2029. pénzügyi évre történő meghosszabbításának lehetőségével.
- (6) Az 1999/70/EK tanácsi határozatot ⁽³⁾ – az EKB Kormányzótanácsának ajánlása alapján – ennek megfelelően módosítani kell,

⁽¹⁾ HL C 66., 2023.2.23., 1. o.

⁽²⁾ A Tanács (EU) 2021/2018 határozata (2021. november 15.) a nemzeti központi bankok külső könyvvizsgálóiról szóló 1999/70/EK határozatnak a Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland külső könyvvizsgálói tekintetében történő módosításáról (HL L 413., 2021.11.19., 1. o.).

⁽³⁾ A Tanács 1999/70/EK határozata (1999. január 25.) a nemzeti központi bankok külső könyvvizsgálóiról (HL L 22., 1999.1.29., 69. o.).

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az 1999/70/EK határozat 1. cikke (5) bekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„(5) A Tanács jóváhagyja a Grant Thornton Irelandet mint a Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland külső könyvvizsgálóját a 2023–2027. pénzügyi évekre.”

2. cikk

Ez a határozat a róla szóló értesítés napján lép hatályba.

3. cikk

Ennek a határozatnak az Európai Központi Bank a címzettje.

Kelt Brüsszelben, 2023. március 21-én.

a Tanács részéről
az elnök
J. ROSWALL

A TANÁCS (EU) 2023/671 HATÁROZATA**(2023. március 21.)****az Európai Unió és a Svájci Államközösségi közötti, az átmeneti védelemben részesülő személyekre vonatkozó információcsere jogalapjának létrehozásáról szóló megállapodásra irányuló tárgyalások megkezdésére való felhatalmazásról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 218. cikke (3) és (4) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság ajánlására,

mivel:

- (1) A Tanács az Ukrajna elleni orosz invázió következményeként Ukrajnából menekülők tömeges beáramlására válaszul a 2022. március 4-i ülésén egyhangú szavazással elfogadta az (EU) 2022/382 végrehajtási határozatot⁽¹⁾ a személyek tömeges beáramlása tényének megállapításáról és az említett menekülőknek nyújtott védelem felajánlásáról.
- (2) Az ülésen a Tanács nyilatkozatot adott ki azon tagállamok támogatása érdekében, amelyek az Ukrajnából az Unióba történő fő belépési pontot jelentik az Oroszország agressziós háborúja elől menekülő, lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek tömeges beáramlása tekintetében, valamint a tagállamok közötti egyensúly előmozdításának szükségessége érdekében az említett személyek fogadása tekintetében.
- (3) A tagállamok továbbá megállapodtak az említett nyilatkozat útján, hogy az Oroszország ukrajnai agressziós háborúja elől menekülő személyekre az Unióban nem alkalmazzák a 2001/55/EK tanácsi irányelv⁽²⁾ 11. cikkének rendelkezéseit az egyik tagállamban átmeneti védelemben részesülő és engedély nélkül egy másik tagállamba költöző személyek tekintetében, kivéve, ha az érintett tagállamok kétoldalú alapon másként állapodnak meg.
- (4) A 2001/55/EK tanácsi irányelv 10. cikke értelmében a tagállamok nemzeti szinten kötelesek nyilvántartani a területükön átmeneti védelmet élvező személyek személyes adatait. Ezenfelül az említett irányelv 27. cikkének (1) bekezdése előírja, hogy az átmeneti védelem végrehajtásához szükséges közigazgatási együttműködés céljából a tagállamoknak – a Bizottsággal együttműködve – meg kell tenniük a szükséges intézkedéseket az eljáró hatóságok közötti közvetlen együttműködés és információcsere megvalósítása érdekében.
- (5) A tagállamok érdekében áll, hogy információt cseréljenek a belső határellenőrzések nélküli schengeni térségben a harmadik országokkal. Svájc – ahol 2022. október 25-ig 65 953 összesített számú, a területén védelmet élvező személyt vettek nyilvántartásba – érdeklődését fejezte ki az ilyen információcsere iránt. Mivel a Svájc területén átmeneti védelmet élvező személyek közül sokan korábban nyilvántartásba vetethették személyes adataikat a 2001/55/EK irányelv alapján valamely tagállamban, az említett adatok cseréjének megkönnyítése lehetővé tenné az érintett tagállamoknak, hogy felhagyjanak a ideiglenes védelemhez való joghoz kapcsolódó szükséges segítségnyújtás biztosításával a már nem a területükön tartózkodó személyek részére.
- (6) Ezenfelül a tagállamok érdekében áll, hogy bizonyos stabilitási intézkedést és az Oroszországnak az Ukrajnában folytatott agressziós háborúja elől menekülő személyek elosztása érdekében tett erőfeszítések tekintetében egyensúlyt biztosítsanak egymás között, valamint garantálják, hogy a rendszer ne tegye lehetővé a visszaéléseket.
- (7) Tárgyalásokat kell kezdeni az Unió és a Svájci Államközösség közötti, az átmeneti védelemben részesülő személyekre vonatkozó információcsere jogalapjának létrehozásáról szóló megállapodás megkötésére irányulóan,

(1) A Tanács (EU) 2022/382 végrehajtási határozata (2022. március 4.) a lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek Ukrajnából való tömeges beáramlása tényének a 2001/55/EK irányelv 5. cikke értelmében történő megállapításáról és átmeneti védelem bevezetéséről. (HL L 71., 2022.3.4., 1. o.).

(2) A Tanács 2001/55/EK irányelve (2001. július 20.) a lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek tömeges beáramlása esetén nyújtandó átmeneti védelem minimumkövetelményeiről, valamint a tagállamok e személyek befogadása és a befogadás következményeinek viselése tekintetében tett erőfeszítései közötti egyensúly előmozdítására irányuló intézkedésekről (HL L 212., 2001.8.7., 12. o.).

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A Tanács felhatalmazza a Bizottságot, hogy tárgyalásokat kezdjen a Svájci Államközösséggel az átmeneti védelemben részesülő személyekre vonatkozó információcsere jogalapjának létrehozásáról szóló megállapodásról.

2. cikk

A Bizottságnak a megállapodás rendelkezéseiről szóló tárgyalásokat a Tanács menekültügyi munkacsoportjával konzultálva, valamint az e határozat függelékében meghatározott tárgyalási irányelvekkel, illetve a Tanács által a Bizottság számára a későbbiekben esetlegesen kibocsátott további ilyen irányelvvel összhangban kell lefolytatnia.

3. cikk

Ennek a határozatnak a Bizottság a címzettje.

Kelt Brüsszelben, 2023. március 21-én.

a Tanács részéről
az elnök
J. ROSWALL

AZ EURÓPAI KÖZPONTI BANK (EU) 2023/672 HATÁROZATA**(2023. március 10.)****a helyszíni ellenőrzésekkel és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok tekintetében a határozathozatali hatáskör átruházásáról (EKB/2023/5)**

AZ EURÓPAI KÖZPONTI BANK KORMÁNYZÓTANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a hitelintézetek tevékenységéhez való hozzáférésről és a hitelintézetek prudenciális felügyeletéről, a 2002/87/EK irányelv módosításáról, a 2006/48/EK és a 2006/49/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. június 26-i 2013/36/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvre ⁽¹⁾ és különösen annak 99. cikkére,

tekintettel az Európai Központi Banknak a hitelintézetek prudenciális felügyeletére vonatkozó politikákkal kapcsolatos külön feladatokkal történő megbízásáról szóló, 2013. október 15-i 1024/2013/EU tanácsi rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 11. és 12. cikkére,

tekintettel az Egységes Felügyeleti Mechanizmuson belül az Európai Központi Bank és az illetékes nemzeti hatóságok, valamint a kijelölt nemzeti hatóságok közötti együttműködési keretrendszer létrehozásáról szóló, 2014. április 16-i 468/2014/EU európai központi banki rendeletre (SSM-keretrendelet) (EKB/2014/17) ⁽³⁾ és különösen annak 143., 144., 145. és 146. cikkére,

tekintettel a felügyeleti feladatokhoz kapcsolódó jogi eszközök tekintetében a döntéshozatali hatáskörök átruházásának általános keretéről szóló, 2016. november 16-i (EU) 2017/933 európai központi banki határozatra (EKB/2016/40) ⁽⁴⁾ és különösen annak 4. cikkére,

mivel:

- (1) Az 1024/2013/EU rendelet 6. cikkének keretén belül az Európai Központi Bank (EKB) kizárólagos feladata a hitelintézetek felügyelete a felügyeleti standardok következetes alkalmazásának biztosítása, a pénzügyi stabilitás elősegítése és az egyenlő versenyfeltételek biztosítása céljából.
- (2) Az 1024/2013/EU rendelet 12. cikke értelmében az EKB a rendeletben rá ruházott feladatai ellátása érdekében minden szükséges helyszíni ellenőrzést elvégezhet a rendelet 10. cikkének (1) bekezdésében említett jogi személyek, valamint a rendelet 4. cikke (1) bekezdésének g) pontjával összhangban az EKB általi összevont alapú felügyelet alá tartozó bármely egyéb vállalkozás helyiségeiben.
- (3) A 2013/36/EU irányelv 99. cikkének (1) bekezdése értelmében az EKB illetékes hatóságként évente elfogad egy, a felügyeleti vizsgálati programról (SEP) szóló EKB határozatot (a továbbiakban: SEP határozat), amely többek között tartalmazza az intézmények – beleértve fióktelepeiket és más tagállamokban letelepedett leányvállalataikat is – által használt telephelyeken végzett vizsgálatok tervét a 2013/36/EU irányelv 52., 119. és 122. cikknek megfelelően. A SEP különösen az intézmények kockázatainak, kockázatkezelésének és irányításának helyszíni vizsgálatára, valamint az intézmények által a szavatolótoke-követelmények kiszámításához használt belső modellek részletes értékelésére vonatkozó helyszíni vizsgálatokra vonatkozik, különös tekintettel a módszertanokra, a gazdasági megfelelésre, a kockázatokra, a kockázatkezelésre és az irányításra.

⁽¹⁾ HL L 176., 2013.6.27., 338. o.

⁽²⁾ HL L 287., 2013.10.29., 63. o.

⁽³⁾ HL L 141., 2014.5.14., 1. o.

⁽⁴⁾ HL L 141., 2017.6.1., 14. o.

- (4) A SEP határozat az év folyamán módosítható az EKB operatív üzleti igényeinek, a felügyelt szervezetek helyzetében bekövetkezett változásoknak vagy a felügyelt szervezetek kéréseinek a kezelése, valamint a tervezett ellenőrzések hatékony végrehajtásának biztosítása érdekében. A SEP határozatot az EKB által elfogadott határozattal kell módosítani. Az ilyen módosító határozat rendelkezhet a jóváhagyott ellenőrzések törléséről, a tervezett ellenőrzések hatókörének módosításáról vagy az adott évre vonatkozó SEP további ellenőrzésekkel való kiegészítéséről. Az 1024/2013/EU rendelet 12. cikkének (3) bekezdése értelmében az ellenőrzött jogalanyt az ellenőrzés megkezdése előtt értesítik az EKB azon döntéséről, hogy helyszíni ellenőrzésre vagy a belső modellek vizsgálatára kerül sor.
- (5) A döntéshozatali folyamat megkönnyítése, valamint annak érdekében, hogy az EKB hatékonyan tudjon reagálni a felügyelt szervezetek helyzetében bekövetkező, a tervezett ellenőrzések lefolytatását és hatókörét érintő változásokra, hatáskör-átruházási határozatra van szükség a SEP határozatokat módosító ilyen határozatok elfogadásával kapcsolatban. Az ilyen hatáskör-átruházási határozatnak vonatkoznia kell azokra az esetekre is, amelyek során egyetlen felhatalmazáson alapuló határozat egynél több tervezett ellenőrzés módosítását is tartalmazza. Az Európai Unió Bírósága elismerte, hogy a hatáskör-átruházásra szükség lehet ahhoz, hogy valamely intézmény képes legyen elfogadni a feladatai ellátásához szükséges jelentős számú döntést. A Bíróság hasonlóképpen elismerte azt, hogy valamennyi intézményrendszer lényegi elveként biztosítani kell a döntéshozó szervek működőképességét ⁽⁵⁾.
- (6) A döntéshozatali hatáskörök átruházásának korlátozottnak és arányosnak kell lennie, és a hatáskör-átruházás terjedelmét egyértelműen meg kell határozni.
- (7) 2020. június 24-én a Kormányzótanács úgy határozott, hogy szoros együttműködést alakít ki az EKB és a Bolgár Köztársaság között ⁽⁶⁾. Az 1024/2013/EU rendelet 7. cikkének (1) bekezdése úgy rendelkezik, hogy az olyan tagállamban székhellyel rendelkező hitelintézetek vonatkozásában, amelyek pénzneme nem az euro, az EKB bizonyos feladatok ellátása érdekében, amennyiben e cikknek megfelelően szoros együttműködés került kialakításra, utasításokat adhat az érintett tagállam illetékes nemzeti hatóságának. Ezért indokolt, hogy az ilyen utasítások azon aktusok közé tartozzanak, amelyeket az EKB elfogadhat az e határozat vonatkozó rendelkezései alapján a szervezeti egységek vezetőire történő hatáskör-átruházás útján.
- (8) Az (EU) 2017/933 határozat (EKB/2016/40) meghatározza a felügyeleti vonatkozású hatáskör-átruházási határozatok elfogadásakor követendő eljárást, valamint azon személyek körét, akikre döntéshozatali hatáskör átruházható. Az említett határozat nem érinti az EKB felügyeleti feladatainak ellátását, és nem sérti a Felügyeleti Testület arra vonatkozó hatáskörét, hogy a Kormányzótanács részére teljesen kidolgozott határozattervezeteket nyújtson be.
- (9) Amennyiben a felhatalmazáson alapuló határozat elfogadásának e határozatban megállapított kritériumai nem teljesülnek, a határozatokat az 1024/2013/EU rendelet 26. cikkének (8) bekezdésében és az EKB/2004/2 európai központi banki határozat ⁽⁷⁾ 13g. cikkében meghatározott, kifogásról való lemondáson alapuló eljárással összhangban kell elfogadni. Ezenkívül a kifogásról való lemondáson alapuló eljárást kell alkalmazni akkor is, amennyiben a szervezeti egységek vezetőinek aggályai vannak az értékelési kritériumok teljesülésével kapcsolatban az értékelés összetettsége vagy a kérdés érzékeny jellege miatt, továbbá amennyiben a vonatkozó értékelés eredménye közvetlenül befolyásol egy másik határozatot, és ezért az egymásnak ellentmondó eredmények elkerülése érdekében a határozatokat ugyanazon döntéshozónak egyidejűleg kell vizsgálnia.
- (10) Az EKB felügyeleti határozatait az 1024/2013/EU rendelet 24. cikke értelmében adminisztratív felülvizsgálat tárgyát képezhetik, amelyet részletesebben az EKB/2014/16 európai központi banki határozat ⁽⁸⁾ szabályoz. Ilyen adminisztratív felülvizsgálat esetében a Felügyeleti Testületnek figyelembe kell vennie a Felülvizsgálati Testület véleményét, és új határozattervezetet kell benyújtania a Kormányzótanácshoz a kifogásról való lemondáson alapuló eljárás szerint történő elfogadásra,

⁽⁵⁾ A Bíróság 1986. szeptember 23-i AKZO Chemie kontra Bizottság ítélete, 5/85, ECLI:EU:C:1986:328, 37. pont, és 2005. május 26-i Carmine Salvatore Tralli kontra EKB ítélete, C-301/02 P, ECLI:EU:C:2005:306, 59. pont.

⁽⁶⁾ Az Európai Központi Bank (EU) 2020/1015 határozata (2020. június 24.) az Európai Központi Bank és a Българска народна банка (Bolgár Nemzeti Bank) közötti szoros együttműködés létrehozásáról (EKB/2020/30) (HL L 224 I, 2020.7.13., 1. o.).

⁽⁷⁾ Az Európai Központi Bank EKB/2004/2 határozata (2004. február 19.) az Európai Központi Bank eljárási szabályzatának elfogadásáról (HL L 80., 2004.3.18., 33. o.).

⁽⁸⁾ Az Európai Központi Bank EKB/2014/16 határozata (2014. április 14.) a felülvizsgálati testület, valamint annak működési szabályzata létrehozásáról (HL L 175., 2014.6.14., 47. o.).

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Fogalommeghatározások

E határozat alkalmazásában a következő fogalommeghatározásokat kell alkalmazni:

1. „felügyeleti vizsgálati program” vagy „SEP”: jelentése megegyezik a 2013/36/EU irányelv 99. cikkének (1) bekezdésében foglaltakkal;
2. „SEP határozat”: az EKB felügyeleti vizsgálati programról szóló határozata;
3. „helyszíni ellenőrzés”: az 1024/2013/EU rendelet 10. cikkének (1) bekezdésében említett bármely jogi személy, valamint az 1024/2013/EU rendelet 4. cikke (1) bekezdésének g) pontjával összhangban az EKB általi összevont alapú felügyelet alá tartozó bármely egyéb vállalkozás helyiségeiben végzett vizsgálat;
4. „belső modellekkel kapcsolatos vizsgálat”: az 575/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletben (*) meghatározott szavatolóteke-követelmények kiszámításához alkalmazott belső modellek használatával kapcsolatos helyszíni ellenőrzés a belső modellekről szóló határozat elfogadása céljából;
5. „ellenőrzés”: helyszíni ellenőrzés vagy belső modellekkel kapcsolatos vizsgálat;
6. „az EKB felügyeleti határozata”: az EKB-nak a 468/2014/EU rendelet (EKB/2014/17) 2. cikkének 26. pontjában meghatározott felügyeleti határozata;
7. „jelentős felügyelt szervezet”: a 468/2014/EU rendelet (EKB/2014/17) 2. cikkének 16. pontjában meghatározott jelentős felügyelt szervezet;
8. „kevésbé jelentősnek minősülő felügyelt szervezet”: a 468/2014/EU rendelet (EKB/2014/17) 2. cikkének 7. pontjában meghatározott kevésbé jelentősnek minősülő felügyelt szervezet;
9. „ellenőrzött szervezet”: a következők bármelyike:
 - a) jelentős intézmény;
 - b) olyan kevésbé jelentősnek minősülő intézmény, amellyel kapcsolatban az EKB az 1024/2013/EU rendelet 6. cikke (5) bekezdésének b) pontja alapján határozatot fogadott el arról, hogy az EKB közvetlenül gyakorolja a rendelet 6. cikkének (4) bekezdésében említett valamennyi vonatkozó hatáskört;
 - c) az 1024/2013/EU rendelet 10. cikkének (1) bekezdésében említett bármely más jogi személy, valamint az 1024/2013/EU rendelet 4. cikke (1) bekezdésének g) pontjával összhangban az EKB általi összevont alapú felügyelet alá tartozó bármely egyéb vállalkozás;
10. „SSM erőforrások”: az EKB és az illetékes nemzeti hatóságok személyzetének azon tagjai, akik a 468/2014/EU rendelet (EKB/2014/17) 144. cikkével összhangban a helyszíni vizsgálati csoportot alkotják;
11. „helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos határozat”: az EKB bármely olyan határozata, amely egy vagy több tervezett helyszíni ellenőrzéssel kapcsolatban módosítja a jóváhagyott SEP határozatot;
12. „belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozat”: az EKB bármely olyan határozata, amely belső modellekkel kapcsolatos egy vagy több tervezett vizsgálat tekintetében módosítja a jóváhagyott SEP határozatot;
13. „hatáskör-átruházási határozat”: az (EU) 2017/933 határozat (EKB/2016/40) 3. cikkének 2. pontjában meghatározott hatáskör-átruházási határozat;
14. „felhatalmazáson alapuló határozat”: az (EU) 2017/933 határozat (EKB/2016/40) 3. cikkének 4. pontjában meghatározott felhatalmazáson alapuló határozat;
15. „szervezeti egységek vezetői”: az EKB szervezeti egységeinek vezetői, akikre a helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos határozatok és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok meghozatalára vonatkozó hatáskör átruházásra került;

(*) Az Európai Parlament és a Tanács 575/2013/EU rendelete (2013. június 26.) a hitelintézetekre vonatkozó prudenciális követelményekről és a 648/2012/EU rendelet módosításáról (HL L 176., 2013.6.27., 1. o.).

16. „kifogásról való lemondáson alapuló eljárás”: az 1024/2013/EU rendelet 26. cikkének (8) bekezdésében meghatározott, és az EKB/2004/2 határozat 13g. cikkében részletesen szabályozott eljárás;
17. „elutasító határozat”: olyan határozat, amely kiterjeszti egy tervezett helyszíni ellenőrzés vagy a belső modellekkel kapcsolatos tervezett vizsgálat hatókörét, kivéve, ha ezt a határozatot a felügyelt szervezet kérésére hozzák meg. A kiegészítő rendelkezéseket, így feltételeket, kötelezettségeket vagy korlátozásokat tartalmazó határozat elutasító határozatnak minősül, kivéve, ha e kiegészítő rendelkezések a) azt biztosítják, hogy a felügyelt szervezet eleget tegyen a vonatkozó uniós jog követelményeinek, és e rendelkezésekről írásban megállapodtak, vagy b) csupán megismételnék egy vagy több fennálló követelményt, amelyet a felügyelt szervezetnek az uniós jog alapján teljesítenie kell, vagy információkat kérnek egy vagy több ilyen követelmény teljesítésével kapcsolatban;
18. „érzékeny jelleg”: olyan jellemző vagy tényező, amely negatív hatással lehet az EKB jó hírűvére és/vagy az egységes felügyeleti mechanizmus hatékony és konzisztens működésére, így többek között, de nem kizárólag, a következők bármelyike: a) az érintett felügyelt szervezet korábban súlyos felügyeleti intézkedések, például korai beavatkozási intézkedések hatálya alatt állt vagy jelenleg ilyen intézkedések hatálya alatt áll; b) a határozattervezet elfogadását követően új precedenst fog teremteni, amely a jövőben kötheti az EKB-t; c) a határozattervezet elfogadását követően a média vagy a nyilvánosság részéről negatív figyelmet vonhat magára; vagy d) valamely, az EKB-val szoros együttműködést létesített illetékes nemzeti hatóság a javasolt utasítástervezettel való egyet nem értéséről tájékoztatja az EKB-t.

2. cikk

Tárgy és hatály

- (1) Ez a határozat meghatározza a helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos határozatok és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok elfogadása érdekében a döntéshozatali hatáskörök EKB szervezeti egységei vezetőire való átruházásának kritériumait.
- (2) A döntéshozatali hatáskörök átruházása nem sérti a helyszíni ellenőrzést és a belső modellek vizsgálatát követően az EKB felügyeleti határozatainak elfogadása céljából végzendő felügyeleti értékelést.

3. cikk

Hatáskör-átruházás a helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos határozatok és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok tekintetében

- (1) Az (EU) 2017/933 határozat (EKB/2016/40) 4. cikkével összhangban a Kormányzótanács ezúton átruhazza az Igazgatóság által a szervezeti egységeknek az említett határozat 5. cikkének megfelelően kijelölt vezetőire a következőkről szóló határozatok meghozatalára vonatkozó hatáskört:
 - a) az 1024/2013/EU rendelet 12. cikke szerinti helyszíni ellenőrzések;
 - b) az 1024/2013/EU rendelet 12. cikke szerinti, belső modellekkel kapcsolatos vizsgálatok.
- (2) A döntéshozatali hatáskörök (1) bekezdés szerinti átruházását a következőkre kell alkalmazni:
 - a) a határozatok EKB általi elfogadása;
 - b) az 1024/2013/EU rendelet 7. cikke alapján azon illetékes nemzeti hatóságokhoz intézett utasítások EKB általi elfogadása, amelyekkel az EKB szoros együttműködést alakított ki.
- (3) Az (1) bekezdésben említett, helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat révén kell elfogadni, ha a felhatalmazáson alapuló határozatok elfogadásának a 4. cikkben meghatározott egy vagy több kritériuma teljesül.
- (4) Az (1) bekezdésben említett, belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat révén kell elfogadni, ha a felhatalmazáson alapuló határozatok elfogadásának az 5. cikkben meghatározott egy vagy több kritériuma teljesül.

(5) A helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos határozatok és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok nem fogadhatók el felhatalmazáson alapuló határozat révén, ha az értékelés összetettsége vagy a kérdés érzékeny jellege megköveteli, hogy azokat a kifogásról való lemondáson alapuló eljárás szerint fogadják el, vagy ha e határozatok felügyeleti értékelése közvetlenül befolyásolja egy másik olyan határozat felügyeleti értékelését, amelyet a kifogásról való lemondáson alapuló eljárásban kell elfogadni.

(6) A helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos elutasító határozatok és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos elutasító határozatok nem fogadhatók el felhatalmazáson alapuló határozat révén.

4. cikk

A helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos felhatalmazáson alapuló határozatok elfogadásának kritériumai

(1) A helyszíni ellenőrzésekkel kapcsolatos határozatok csak akkor fogadhatók el felhatalmazáson alapuló határozat útján, ha egy vagy több alábbi kategóriába tartoznak, és az adott kategóriára vonatkozóan meghatározott egy vagy több releváns feltétel teljesül.

- a) Tervezett helyszíni ellenőrzéseket törölő határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha a tervezett helyszíni ellenőrzés nem hajtható végre, vagy az alábbi körülmények közül egy vagy több miatt okafogyottá vált: i. az ellenőrzött szervezet belső szervezetében vagy tulajdonosi szerkezetében bekövetkező olyan változás, amely lehetetlenné teszi a helyszíni ellenőrzés lefolytatását, ii. az ellenőrzött szervezet saját nyilatkozatai szerint e szervezetnek a tervezett időszakban a helyszíni ellenőrzésre való felkészültségének hiánya;
- b) A helyszíni ellenőrzések hatókörébe bevont szervezetek nevét megváltoztató határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha az adott határozatot az EKB-nak i. valamely ellenőrzött szervezet tulajdonosi szerkezetében bekövetkező változásról, vagy ii. valamely ellenőrzött szervezet nevének megváltozásáról történő értesítését követően kell elfogadni;
- c) A tervezett helyszíni ellenőrzések hatókörét szűkítő határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha a tervezett helyszíni ellenőrzés az eredetileg tervezett hatókörrel nem hajtható végre az alábbiak közül egy vagy több miatt: i. a helyszíni ellenőrzés lefolytatásához szükséges SSM erőforrások rendelkezésre állásának hiánya, ii. az ellenőrzött szervezet belső szervezetében vagy tulajdonosi szerkezetében bekövetkező olyan változás, amely lehetetlenné teszi a helyszíni ellenőrzés lefolytatását, iii. az ellenőrzött szervezet saját nyilatkozatai szerint e szervezetnek a tervezett időszakban a helyszíni ellenőrzésre való felkészültségének hiánya;
- d) A SEP határozatban szereplő elírásokat és más nyilvánvaló pontatlanságokat helyesbítő határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha a helyesbítések nem érintik a tervezett helyszíni ellenőrzés hatókörét.

(2) A szervezeti egységek vezetői értékelik a SEP határozat helyszíni ellenőrzések tekintetében történő módosításainak megfelelőségét, figyelemmel a helyszíni ellenőrzés felügyeleti céljára, a helyszíni ellenőrzések eredményes és hatékony lefolytatásának szükségességére, az SSM erőforrások rendelkezésre állására és az ellenőrzött szervezetet érintő bármely releváns fejleményre.

5. cikk

A belső modellek vizsgálatával kapcsolatos felhatalmazáson alapuló határozatok elfogadásának kritériumai

(1) A belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok csak akkor fogadhatók el felhatalmazáson alapuló határozat útján, ha egy vagy több alábbi kategóriába tartoznak, és az adott kategóriára vonatkozóan meghatározott egy vagy több releváns feltétel teljesül.

- a) Belső modellekkel kapcsolatos tervezett vizsgálatokat törölő határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha az adott határozat az ellenőrzött szervezet i. belső modellek kezdeti használata, érdemi változtatása vagy kiterjesztése iránti kérelmének (a továbbiakban: kérelem) visszavonásával, ii. kérelmének módosításával, iii. kérelemről való határozathozatal elhalasztása iránti kérelmével összhangban kerül meghozatalra; vagy ha a belső modellekkel kapcsolatos tervezett vizsgálat a vizsgálat lefolytatásához szükséges SSM erőforrások rendelkezésre állásának hiánya miatt nem folytatható le;

- b) A belső modellekkel kapcsolatos vizsgálatok hatókörébe bevont szervezetek nevét megváltoztató határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha az adott határozatot az EKB-nak i. valamely ellenőrzött szervezet tulajdonosi szerkezetében bekövetkező változásról, vagy ii. valamely ellenőrzött szervezet nevének megváltozásáról történő értesítését követően hozzák meg;
- c) A belső modellekkel kapcsolatos tervezett vizsgálatok hatókörét módosító határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha az adott határozatot valamely kérelem ellenőrzött szervezet általi visszavonásával vagy módosításával összhangban hozzák meg;
- d) A SEP határozatban szereplő elírásokat és más nyilvánvaló pontatlanságokat helyesbítő határozatok: az ilyen határozatokat felhatalmazáson alapuló határozat útján kell elfogadni, ha a helyesbítések nem érintik a belső modellekkel kapcsolatos tervezett vizsgálatok hatókörét.

(2) A szervezeti egységek vezetői értékelik a SEP határozat belső modellekkel kapcsolatos vizsgálatok tekintetében történő módosításainak megfelelőségét, figyelemmel az ellenőrzött szervezet által benyújtott, a vizsgálatokat kiváltó kérelemre, a vizsgálatok eredményes és hatékony lefolytatásának szükségességére, az SSM erőforrások rendelkezésre állására és az ellenőrzött szervezetet érintő bármely releváns fejleményre.

6. cikk

Hatálybalépés

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Kelt Frankfurt am Mainban, 2023. március 10-én.

az EKB elnöke
Christine LAGARDE

AZ EURÓPAI KÖZPONTI BANK (EU) 2023/673 HATÁROZATA**(2023. március 14.)****a helyszíni ellenőrzésekkel és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos, felhatalmazáson alapuló határozatokat meghozó szervezeti egységek vezetőinek kijelöléséről (EKB/2023/6)**

AZ EURÓPAI KÖZPONTI BANK IGAZGATÓSÁGA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Központi Bankok Európai Rendszere és az Európai Központi Bank Alapokmányára és különösen annak 11.6. cikkére,

tekintettel a felügyeleti feladatokhoz kapcsolódó jogi eszközök tekintetében a döntéshozatali hatáskörök átruházásának általános keretéről szóló, 2016. november 16-i (EU) 2017/933 európai központi banki határozatra (EKB/2016/40) ⁽¹⁾ és különösen annak 4. és 5. cikkére,

tekintettel a helyszíni ellenőrzésekkel és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos határozatok tekintetében a határozathozatali hatáskör átruházásáról szóló, 2023. március 10-i (EU) 2023/672 európai központi banki határozatra (EKB/2023/5) ⁽²⁾ és különösen annak 3. cikkére,

tekintettel az Európai Központi Bank eljárási szabályzatának elfogadásáról szóló, 2004. február 19-i EKB/2004/2 európai központi banki határozatra ⁽³⁾ és különösen annak 10. cikkére,

mivel:

- (1) Az Európai Központi Bank (EKB) által felügyeleti feladatai ellátása során meghozandó jelentős számú határozat kezelése érdekében egyes felhatalmazáson alapuló határozatok meghozatalára vonatkozó eljárás került kialakításra.
- (2) A hatáskör-átruházási határozat az Igazgatóság azon határozatának elfogadásakor lép hatályba, amellyel kijelöli egy vagy több szervezeti egység vezetőjét határozatoknak hatáskör-átruházási határozat alapján történő elfogadására.
- (3) A szervezeti egységek vezetőinek kijelölése során az Igazgatóságnak figyelemmel kell lennie a hatáskör-átruházási határozat fontosságára és azon címzettek számára, akiknek a felhatalmazáson alapuló határozatokat meg kell küldeni.
- (4) Az EKB/2004/2 európai központi banki határozat 10.1. cikke úgy rendelkezik, hogy az Igazgatóság határoz az EKB szervezeti egységeinek számáról, elnevezéséről és hatásköréről.
- (5) A felügyeleti testület elnökével konzultációra került sor azon szervezeti egységek vezetőit illetően, akikre a helyszíni ellenőrzésekkel és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos, felhatalmazáson alapuló határozatok meghozatalára irányuló hatáskört át kell ruházni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Fogalommeghatározások

E határozat alkalmazásában az (EU) 2023/672 határozat (EKB/2023/5) 1. cikkében szereplő fogalommeghatározásokat kell alkalmazni.

⁽¹⁾ HL L 141., 2017.6.1., 14. o.

⁽²⁾ HL L 84., 2023.3.23., 18. o.

⁽³⁾ HL L 80., 2004.3.18., 33. o.

*2. cikk***A helyszíni ellenőrzésekkel és a belső modellek vizsgálatával kapcsolatos, felhatalmazáson alapuló határozatok**

Az (EU) 2023/672 (EKB/2023/5) határozat 3. cikke szerinti felhatalmazáson alapuló határozatokat a Helyszíni ellenőrzések és a belső modellek vizsgálata Főigazgatóság főigazgatója vagy helyettes főigazgatója fogadja el.

*3. cikk***Hatálybalépés**

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Kelt Frankfurt am Mainban, 2023. március 14-én.

az EKB elnöke
Christine LAGARDE

HELYESBÍTÉSEK

Helyesbítés az (EU, Euratom) 2018/1046 rendeletnek a diverzifikált finanszírozási stratégia mint általános hitelfelvételi módszer bevezetése tekintetében történő módosításáról szóló, 2022. december 6-i (EU, Euratom) 2022/2434 európai parlamenti és tanácsi rendelethez

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 319., 2022. december 13.)

A 3. oldalon, a (12) preambulumbekkezdésben:

a következő szöveg: „(12) A jogbiztonság és egyértelműség érdekében a már odaítélt pénzügyi támogatások és az (EU) 2022/... európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁷⁾ szerinti pénzügyi támogatások tekintetében ezt a rendeletet csak azokra a pénzügyi támogatási programokra kell alkalmazni, amelyek alap-jogiaktusa 2022. november 9-én vagy azt követően lép hatályba.

⁽⁷⁾ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/... rendelete (2022. december 6.) az Ukrajna 2023. évi támogatását célzó eszköz (makroszintű pénzügyi támogatás plusz) létrehozásáról (lásd e Hivatalos Lap xx. oldalát).”

helyesen: „(12) A jogbiztonság és egyértelműség érdekében a már odaítélt pénzügyi támogatások és az (EU) 2022/2463 európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁷⁾ szerinti pénzügyi támogatások tekintetében ezt a rendeletet csak azokra a pénzügyi támogatási programokra kell alkalmazni, amelyek alap-jogiaktusa 2022. november 9-én vagy azt követően lép hatályba.

⁽⁷⁾ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2463 rendelete (2022. december 14.) az Ukrajna 2023. évi támogatását célzó eszköz (makroszintű pénzügyi támogatás plusz) létrehozásáról (HL L 322., 2022.12.16., 1. o.)”

Helyesbítés a következőhöz: Az Európai Unió 2023. évi pénzügyi évre vonatkozó éves költségvetésének végleges elfogadása (EU, Euratom) 2023/278

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 58., 2023. február 23.)

A X. szakaszban (Európai Külügyi Szolgálat) a Kiadások alatti 2. cím (Épületek, felszerelés és működési kiadások a központban) a következőképpen módosul:

1. A 2021–2024. oldalon a táblázat „Megnevezés” oszlopában a „Differenciált előirányzatok” kifejezés helyébe a „Nem differenciált előirányzatok” kifejezés lép, a 2 2 5 0 jogcím (Kísérleti projekt – Az Európai Diplomáciai Akadémia létrehozása felé) kivételével.
2. A 2040. oldalon, a 2 2 5 0 jogcímben (Kísérleti projekt – Az Európai Diplomáciai Akadémia létrehozása felé):

a következő szövegrész: „Számadatok (Nem differenciált előirányzatok)”

helyesen: „Számadatok (Differenciált előirányzatok)”.

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU